

第 11 課

おの 小野さんは 歌が 好きです

基本课文

1. 小野さんは 歌が 好きです。
2. スミスさんは 韓国語が 分かります。
3. 吉田さんは 時々 中国や 韓国へ 行きます。
4. 森さんは お酒が 好きですから、毎日 飲みます。

甲: 吉田さんは 料理が できますか。

乙: いいえ, 全然 できません。

甲: どんな 音楽が 好きですか。

乙: ロックや ポップスなどが 好きです。

甲: 長島さん, スペイン語が 分かりますか。

乙: ええ, 大学で 習いましたから, 少し 分かります。

甲: 小野さん, よく 音楽を 聞きますか。

乙: ええ, 家で CDを よく 聞きます。

そして, たまに コンサートへ 行きます。



分かります(懂) 時々(有时) できます(会) ロック(摇滚乐) ポップス(流行音乐)
 など(等等) スペイン語(西班牙语) よく(经常) たまに(偶尔)

语法解释

1. [名1]は [名2]が [一类形] / [二类形] です

“好きです” “嫌いです” “*怖いです”等表达情感的形容词可以以“[名词1]は [名词2]が [一类形容词/二类形容词] です”的句型使用。“名词1”表示情感的主体,“名词2”表示情感的对象。

- ▶ 小野さんは 歌が 好きです。(小野女士喜欢唱歌。)
- ▶ 王さんは *肉が 嫌いです。(小王不喜欢吃肉。)
- ▶ 林さんは 犬が 怖いです。(林先生害怕狗。)

2. [名1]は [名2]が 分かります / できます

“分かります” “できます” “*上手です” “*下手です” “*苦手です”等有关能力的词语也可以以“[名词1]は [名词2]が [动词] ます / [一类形容词/二类形容词] です”的句型使用。

- ▶ スミスさんは 韓国語が 分かります。(史密斯先生懂韩语。)
- ▶ わたしは *コンピュータが できません。(我不会用电脑。)
- ▶ 小野さんは 料理が 上手です。(小野女士擅长做饭。)

3. [名]や [名]

第4课我们学习了相当于汉语“和”“跟”意义的助词“と”(第4课“语法解释2”)。助词“や”与“と”一样,也用于连接名词,两者的差异在于“と”用于列举所有的项目,而“や”用于只列举许多项目中的两项;相当于汉语的“~呀~什么的”。并且“や”常常和“など”呼应使用,构成“~や ~など”。

- ▶ 吉田さんは 時々 中国や 韓国へ 行きます。
(吉田先生有时去中国呀韩国什么的。)
- ▶ 森さんは サッカーや 野球が 好きです。(森先生喜欢足球呀棒球什么的。)
- ▶ わたしは お店で *野菜や *果物などを 買いました。
(我在店里买了蔬菜呀水果等等。)

4. “~から”和“*だから” [原因、理由]

说明原因、理由时用助词“から”。“から”位于陈述原因、理由的小句的句尾。通常是在说明原因、理由之后再陈述结论,但有时也可以先陈述结论再说明原因、理由,不过无论是哪一种情况,“から”都须接在表示原因、理由小句的句尾。构成复句的句子我们称之为小句。

- ▶ 森さんは お酒が 好きですから, 毎日 飲みます。(森先生喜欢喝酒,每天都喝。)
- ▶ 寒い*ですから, *窓を *閉めます。(因为太冷了,我要把窗户关上。)
- ▶ 窓を 閉めます。寒い*ですから。(我要把窗户关上,因为太冷了。)

“だから”是表示原因、理由的连词，意思相当于汉语的“所以”，其比较礼貌的说法是“*ですから”。助词“から”构成表示原因、理由小句的一部分，而连词“だから”独立使用在结果的句子前面。

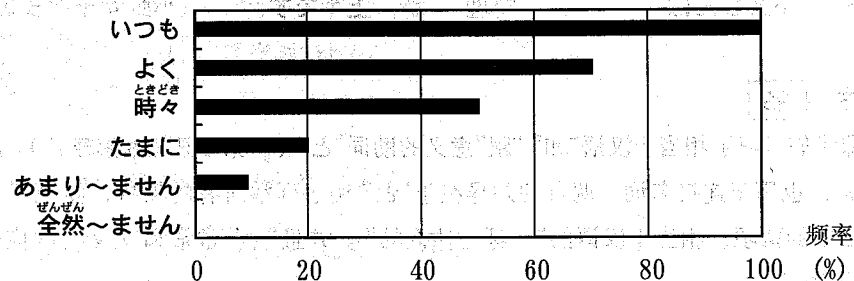
- ▶ キムさんは 野菜が 嫌いです。だから、あまり 野菜を 食べません。
(金女士不喜欢蔬菜，所以不怎么吃。)
- ▶ 明日は 休みです。ですから、子供と 動物園へ 行きます。
(明天休息，所以我跟孩子去动物园。)

5. 表示频率的副词

“いつも”“よく”“時々”“たまに”“あまり”“全然”等是表示频率的副词。“あまり”“全然”后面须接否定形式。

- ▶ わたしは たまに コンサートへ 行きます。(我偶尔去听听音乐会。)
- ▶ 李さんは 時々 映画を 見ます。(小李有时看电影。)
- ▶ 田中さんは あまり 横浜へは 行きません。(田中先生不太去横浜。)

这些副词表示的频率大致如下：



6. *どうしてですか

询问事由时使用“どうしてですか”，相当于汉语中的“为什么”。回答时在谓语后面加“から”。

- ▶ 甲：*ぼくは 来月 *また ここへ 来ますよ。(我下个月还来这里。)
- 乙：どうしてですか。(为什么?)
- 甲：ここで 友達の *結婚式が ありますから。(因为朋友要在这里举行结婚典礼。)

表达及词语讲解

1. ぼく

谈话中，男性对关系比较密切的人自称时使用的第一人称代词。女性不用。

- ▶ ぼくは よく この 店へ 来ます。(我经常来这家店。)

2. ホテルで *写真展が あります

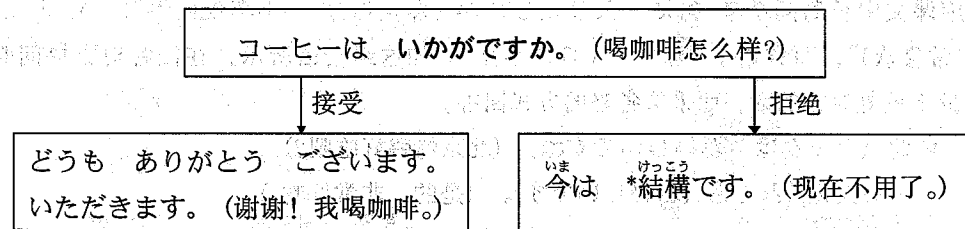
第4课我们学习了“[场所]に [物]が あります”的句型(☞第4课“语法解释1”)。这里把“物”换成了“摄影展”“联欢会”“会议”等表示事件的名词，表示在某处发生某事。某事发生的场所用“で”表示。

- ▶ 来週、金曜日の 夜 7時から、ホテルで パーティーが あります。
(下星期五晚上7点，饭店里有联欢会。)

3. いかがですか

第10课我们学过的“どうですか”是征求对方意见或想法的表达方式(☞第10课“语法解释6”)，也可用于向对方提出某种建议或推荐某物的场合。“いかがですか”是“どうですか”的礼貌表达方式，对长辈或上级使用。

向对方提出建议或向对方推荐某物时，与其直接说“これが いいですよ(这个很好啊)”，不如用“~は どうですか/いかがですか(……怎么样?)”。后者显得委婉，没有强加于人的感觉。



此外，拒绝对方的建议或推荐时，直接使用“いいえ”会显得很不得体。可以采用其他一些表达方式委婉拒绝，如“今は 結構です”“さっき 飲みましたから…(刚刚喝过了……)”等等。

4. そうですね ②

第7课我们学习了“そうですね”表示同意对方提议的用法(☞第7课“表达及词语讲解3”)，“そうですね”还可以用在疑问句后面，表示说话人在思考接下来要说的内容。另外，应用课文中“そうですね”前面的“*うーん”也用于表示在考虑怎样回答。

- ▶ 日本の 食べ物は どうですか。
——そうですね…、とても おいしいです。でも、ちょっと 高いです。
(日本吃的东西怎么样?——怎么说呢……非常好吃，就是贵了点儿。)

5. *迷います

“迷います（犹豫）”用于难以立即做出选择的情况。

▶〔在自助餐馆里〕

たくさん料理が ありますね。何を 食べますか。

——うーん、迷いますね。（饭菜种类很多啊。吃什么？——嗯，还真不好选。）

此外，还可以用来表示“迷路”的意思，如“ホテルの 中で 迷いました（在饭店中迷路了）”。

6. *気に 入りました

“気に 入りました”意思相当于汉语的“喜欢”，但不表示自己原有的爱好，仅用于第一次见到某事物而感到中意，其对象用“が”表示。不过，“気に 入りました”这种说法只能用于朋友或熟人之间，对长辈不能使用。

▶ 気に 入りましたか。（喜欢吗？）

——はい、とても。（嗯，非常喜欢。）

▶ この *赤い かばんが 気に 入りましたから、これを 買います。

（我看中了这个红色的包，就买这个。）

【参考】“好きです”一般用于持续性的爱好，如“わたしは コーヒーが 好きです（我喜欢喝咖啡）”，而“気に 入りました”不能用来表示这种持续性的爱好。

7. 省略 ③ [避免重复谓语的应答方式]

应用课文中长岛问小李“気に 入りましたか（喜欢吗？）”，小李仅回答“はい、とても（嗯，非常喜欢）”，而省略了“気に 入りました”。如这组会话所示，在回答对方提问时，人们尽量不重复对方的话，而采取省略的方式回答。

▶ 北京ダックは おいしいですね。（北京烤鸭好吃吧？）

——ええ、とても（おいしいです）。（是的，非常好吃。）

在第9课的应用课文中（p.119），小李对小野说“小野さん、すばらしい 眺めですね（小野，这儿的景色真美）”，小野回答说“ええ、本当に（是呀，是很美）”。这里省略了“すばらしい 眺めですね”。

应用课文



お土産

小李等人在箱根市内四处采访。由于交通便利，箱根有许多公司的别墅、疗养院。采访途中，小李进了一家商店买礼物。

（从车里观看外景）

李：箱根は ホテルや 旅館が 多いですね。

小野：そうですね。会社の 別荘も たくさん あります。

李：長島さんや 小野さんも よく 来ますか。

長島：ええ、車で 時々 来ます。

小野：わたしは 運転が できませんから、いつも 電車です。

長島：ぼくは 来月 また 来ますよ。

李：どうしてですか。

長島：この 近くの ホテルで 友達の 写真展が ありますから。

（在礼品店）

李：箱根の お土産は 何が いいですか。

小野：うーん、そうですね…、迷いますね。

長島：寄木細工は いかがですか。

とても 有名ですよ。

李：（拿起木片儿拼花工艺品）

きれいな 模様ですね。

小野：ええ。

長島：気に 入りましたか。

李：はい、とても。



別荘(别墅) 運転(开车) 寄木細工(木片儿拼花工艺品) 模様(花纹)

練習

練習I

1. 仿照例句替换画线部分进行练习。

[例1] 歌 → 吉田さんは 歌が 好きです。

- (1) 映画 (2) ゴルフ (3) 旅行 (4) クラシック





[例2] 料理 → 李さんは 料理が 上手です。

- (5) 絵 (6) ピアノ (7) 日本語 (8) テニス

[例3] 絵 → わたしは 絵が 下手です。

- (9) 歌 (10) 料理 (11) 運転 (12) 英語

2. 看图, 仿照例句替换画线部分进行练习。

[例]  小野さん 歌/上手	(1)  森さん ビール/好き	(2)  スミスさん 魚/嫌い	(3)  李さん 絵/上手	(4)  わたし 料理/下手
--	---	---	--	--

[例] 小野さんは 歌が 上手です。

- (1) (2) (3) (4)

3. 听录音, 仿照例句回答提问。

[例] 張さんは 水泳が 好きですか。——はい, 好きです。

——いいえ, 好きでは ありません。

- (1) はい (2) いいえ (3) はい (4) いいえ (5) はい/とても

4. 仿照例句, 用()中的词语回答提问。



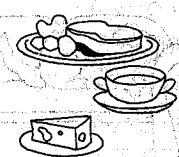

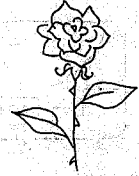
[例] 田中さんは どんな 食べ物が 好きですか。(魚や 野菜)

——魚や 野菜が 好きです。

- (1) 李さんは どんな 歌が 好きですか。(楽しい 歌)
 (2) 張さんは どんな スポーツが できますか。(テニスや 水泳など)
 (3) 小野さんは どんな 花が 好きですか。(ヒマワリ)
 (4) 吉田さんは どんな 料理が できますか。(料理は 全然)

ゴルフ(高尔夫球) クラシック(西方古典音乐) 絵(画儿) ピアノ(钢琴) 水泳(游泳)
 スポーツ(体育) ヒマワリ(向日葵)

5. 看图, 仿照例句替换画线部分进行练习。

[例]  飲み物 ビール	(1)  スポーツ サッカー	(2)  食べ物 肉や チーズ	(3)  音楽 ロック	(4)  花 バラ
--	--	---	---	---

[例] 森さんは どんな 飲み物が 好きですか。——ビールが 好きです。

- (1) (2) (3) (4)

6. 仿照例句替换画线部分回答提问。

[例] 田中さん, よく スポーツを しますか。(いいえ/あまり)

——いいえ, あまり しません。

- (1) よく 散歩しますか。(はい/よく)
 (2) カラオケに 行きますか。(はい/時々)
 (3) スペイン語が わかりますか。(いいえ/全然)
 (4) よく 魚を 食べますか。(はい/たまに)

7. 仿照例句替换画线部分进行练习。

[例1] お酒を 飲みません。/お酒が 嫌いです。

→ お酒を 飲みませんね。どうしてですか。——お酒が 嫌いだから。

- (1) テレビを 見ません。/今 忙しいです。
 (2) 外国へ 旅行に 行きません。/飛行機が 怖いです。
 (3) もう 寝ます。/とても 疲れました。
 (4) 横浜へ 行きます。/横浜で 会議が あります。

[例2] 明日 試験が あります。/今晚 勉強します。

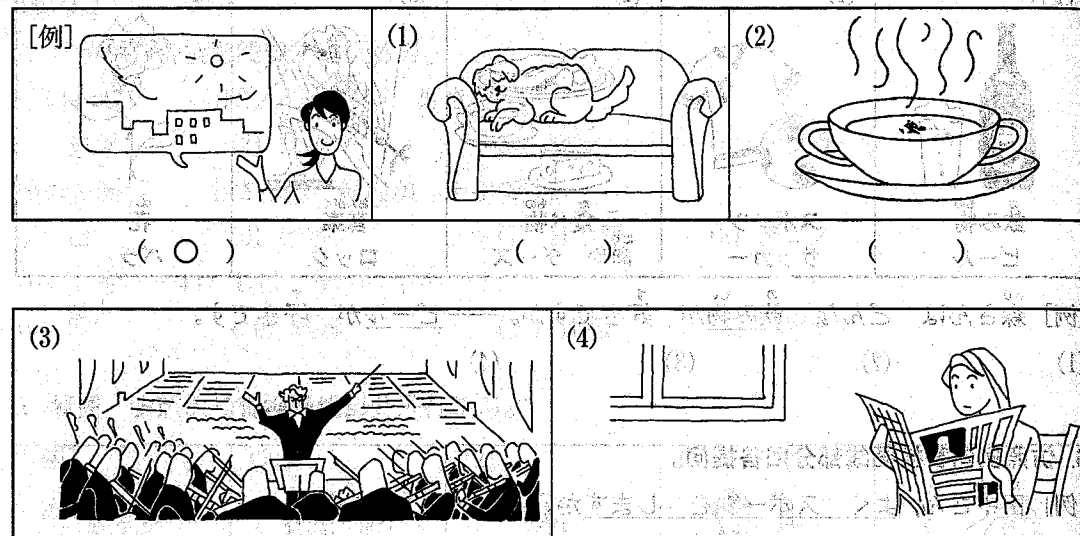
→ 明日 試験が ありますから, 今晚 勉強します。

- (5) 今日は 土曜日です。/銀行は 休みです。
 (6) 張さんは 本が 好きです。/よく 図書館へ 行きます。
 (7) わたしは 肉が 嫌いです。/全然 食べません。
 (8) 脚が 痛いです。/タクシーで 帰ります。

飲み物(饮料) バラ(蔷薇) カラオケ(卡拉OK) 疲れます(疲倦) 脚(腿) 痛い(疼痛)

练习II

1. 听录音, 与录音内容一致的在()中画○, 不一致的画×。



2. 完成句子。

[例] この部屋は静かですか。——いいえ、静かではありません。

- (1) キムさんは魚が好きですか。——いいえ、あまり_____。
- (2) 吉田さんは中国語がわかりますか。——いいえ、全然_____。
- (3) 田中さんはよく韓国へ行きますか。——はい、よく_____。
- (4) 李さんは日本の料理を作りますか。——はい、時々_____。
- (5) 小野さんはよくゴルフをしますか。
——いいえ、あまり_____。でも、たまに_____。

3. 连接左右两个句子组句。

- [例] 森さんはお酒が好きですから、(b) a とても便利です。
- (1) わたしは歌が下手ですから、() b 毎晩飲みます。
 - (2) 明日は日曜日ですから、() c プレゼントをあげます。
 - (3) 明日は李さんの誕生日ですから、() d 李さんに教えました。
 - (4) わたしの家は駅から5分ですから、() e 12時まで寝ます。
 - (5) 小野さんは料理が上手ですから、() f カラオケが嫌いです。

4. 将下面的句子译成日语。

- (1) 小野女士喜欢唱歌。
- (2) 史密斯先生懂韩语。
- (3) 吉田先生会做菜吗? ——不, 一点儿都不会。

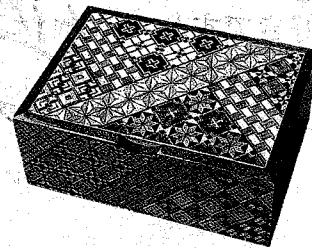
生词表

- うた(歌) [名] 歌, 歌曲
- カラオケ [名] 卡拉OK
- ロック [名] 摇滚乐
- ポップス [名] 流行音乐
- クラシック [名] 西方古典音乐
- ピアノ [名] 钢琴
- え(絵) [名] 画儿
- えいご(英語) [名] 英语
- スペインご(～語) [名] 西班牙语
- スポーツ [名] 体育, 运动
- すいえい(水泳) [名] 游泳
- ゴルフ [名] 高尔夫球
- うんてん(運転) [名] 开车
- のみもの(飲み物) [名] 饮料
- おさけ(お酒) [名] 酒, 酒类
- にく(肉) [名] 肉
- やさい(野菜) [名] 蔬菜
- くだもの(果物) [名] 水果
- ヒマワリ [名] 向日葵
- バラ [名] 蔷薇, 玫瑰
- コンピュータ [名] 计算机, 电脑
- まど(窓) [名] 窗, 窗户
- けっこんしき(結婚式) [名] 结婚典礼
- しゃしんてん(写真展) [名] 摄影展
- りょかん(旅館) [名] 旅馆, 旅店
- べっそう(別荘) [名] 别墅
- よせぎざいく(寄木細工) [名] 木片儿拼花工艺品
- もよう(模様) [名] 花纹, 纹案

- がいこく(外国) [名] 外国
- かいぎ(会議) [名] 会议
- あし(脚) [名] 腿
- ぼく [代] 我(男性自称)
- わかります(分かります) [动1] 懂, 明白
- まよいます(迷います) [动1] 犹豫, 难以决定
- できます [动2] 会; 能; 完成
- しめます(閉めます) [动2] 关闭, 关门
- つかれます(疲れます) [动2] 疲倦, 疲惫
- さんぽします(散歩～) [动3] 散步
- こわい(怖い) [形1] 害怕, 恐怖
- あかい(赤い) [形1] 红
- いたい(痛い) [形1] 疼, 疼痛
- じょうず(上手) [形2] 擅长, 高明, 水平高
- へた(下手) [形2] 不高明, 水平低
- にがて(苦手) [形2] 不擅长, 不善于
- ときどき(時々) [副] 有时, 时不时
- よく [副] 经常, 常常
- たまに [副] 偶尔, 很少
- また [副] 还, 再, 又
- どうして [副] 为什么
- だから/ですから [连] 所以, 因此
- うーん [叹] 嗯……, 这个……
- げっこうです(結構です) 不用, 不要
- きにいらす(気に入ります) 喜欢, 中意
- など 等等

专栏

寄木細工



“寄木細工(木片儿拼花工艺品)”是箱根地区(神奈川県)的传统工艺品。其特点是运用木材天然的色泽拼接成几何图案。在制作过程中, 根据木材颜色而选用各种各样的木材, 如樱花木、漆木、木瓜木、日本莲香木等。成品有信匣、宝石匣、杯垫、托盘等。其中最为有名的要数密码箱。由于设有保密装置, 要打开箱子, 必须懂得开启方法。